

24. septembril 2008 esitatud hagi — El Fatmi versus nõukogu**(Kohtuasi T-409/08)**

(2008/C 301/90)

*Kohtumenetluse keel: hollandi***Pooled***Hageja:* Nouriddin El Fatmi (Vught, Madalmaad) (esindaja: advokaat G. Pulles)*Kostja:* Euroopa Liidu Nõukogu**Hageja nõuded**

— Tuvastada, et määrus (EÜ) nr 2580/2001 ei ole kohaldatav ja/või otsus 2008/583/EÜ on tühine, niivõrd kui need kaks õigusakti puudutavad hagejat;

— mõista kohtukulud välja Euroopa Liidu Nõukogult.

Väited ja peamised argumendid

Hageja palub Esimese Astme Kohtul tuvastada, et määrus (EÜ) nr 2580/2001 ⁽¹⁾ ei ole tema suhtes kohaldatav, ja tühistada otsus 2008/583/EÜ ⁽²⁾, niivõrd kui see puudutab teda.

Hageja väidab esiteks, et nõukogu tegutses vastuolus EÜ artikli 5 nõuetega. Hageja leiab, et nõukogul puudus pädevus, kuna puudub seos kolmandate riikide või ühisturuga.

Teiseks ei anna EÜ artiklid 60, 301 ja 308 pädevust vaidlusaluse määruse andmiseks.

Kolmandaks tegutses nõukogu vastuolus 27. detsembri 2001. aasta ühise seisukoha ⁽³⁾ artikli 1 lõikega 4 ning rikkus olulisi menetlusnorme ja ühenduse õiguse põhimõtteid, sh põhjendamiskohustust. Hageja on seisukohal, et esiteks ei ole siseriiklike otsuste puhul, millele nõukogu samuti tugineb, esiteks tegemist pädeva asutuse otsusega ühise seisukoha artikli 1 lõike 4 tähenduses ning teiseks kujutavad need endast otsuseid, mille on siseriiklik kohus apellatsioonistmes tühistanud.

Neljandaks rikkus nõukogu hageja põhiõigusi, eeskätt õigust era- ja perekonnaelule, õigust tõhusale kohtulikule kaitsele ning omandiõigust.

⁽¹⁾ Nõukogu 27. detsembri 2001. aasta määrus (EÜ) nr 2580/2001 teatavate isikute ja üksuste vastu suunatud eripiirangute kohta terrorismivastaseks võitluseks (EÜT L 344, lk 70; ELT eriväljaanne 18/01, lk 207).

⁽²⁾ Nõukogu 15. juuli 2008. aasta otsus 2008/583/EÜ, millega rakendatakse määruse (EÜ) nr 2580/2001 (teatavate isikute ja üksuste vastu suunatud eripiirangute kohta terrorismivastaseks võitluseks) artikli 2 lõiget 3 ning tunnistatakse kehtetuks otsus 2007/868/EÜ (ELT L 188, lk 21).

⁽³⁾ Nõukogu 27. detsembri 2001. aasta ühine seisukoht terrorismivastaste erimeetmete rakendamise kohta (EÜT L 344, lk 93).

30. septembril 2008 esitatud hagi — Artisjus Magyar Szerzői Jogvédő Iroda Egyesület versus Euroopa Ühenduste Komisjon**(Kohtuasi T-411/08)**

(2008/C 301/91)

*Kohtumenetluse keel: inglise***Pooled***Hageja:* Artisjus Magyar Szerzői Jogvédő Iroda Egyesület (Budapest, Ungari) (esindajad: Z. Hegymegi-Barakonyi ja P. Vörös)*Kostja:* Euroopa Ühenduste Komisjon**Hageja nõuded**

— tühistada otsuse artikkel 3 ja artikli 4 lõige 2 hagejat puudutavas osas ning ühtlasi artikli 4 lõige 3 artiklit 3 puudutavas osas;

— mõista kohtukulud välja komisjonilt.

Väited ja peamised argumendid

Hageja palub tühistada osaliselt komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsuse K(2008) 3435 (lõplik) (asi COMP/C2/38.698 — CISAC), millega tunnistati, et EMÜ CISAC'i ⁽¹⁾ liikmed on osalenud kooskõlastatud tegevuses ning rikkunud seeläbi EÜ artiklit 81 ja EMP lepingu artiklit 53, kuna kooskõlastasid vastastikuse esindamise volituste andmise territoriaalsel põhimõttel nii, et seeläbi on litsentsi kohaldamisala piiratud iga kollektiivse esindamise organisatsiooni riigi territooriumiga.